



**VEZ050**

# TU-E5B

True Wireless Earbuds

Écouteurs sans fil

Наушники полностью беспроводные вставные (True Wireless)

真无线耳机

真無線耳機

All company names, product names and other such listings in this documentation are the registered trademarks or trademarks of their respective companies.

**Brochure sur la Sécurité**

## PRÉCAUTIONS D'USAGE

Lisez attentivement ces précautions avant d'utiliser ce produit.

### Consignes à observer

Lisez attentivement et observez les précautions énumérées ci-dessous pour prévenir les risques de blessures pour l'utilisateur et des tiers, et éviter les dommages matériels. Après avoir lu ce document, rangez-le en veillant à ce qu'il soit accessible à toute personne utilisant ce produit.

- Confiez tout travail d'inspection ou de réparation à un des centres de SAV suivants.
- L'enseigne où vous avez acheté le produit.
- Un revendeur Yamaha.
- Ce produit est conçu pour un usage dans un cadre domestique ordinaire. Ne l'utilisez dans aucun autre environnement où la fiabilité élevée dont dépendent la vie de personnes ou les biens matériels.
- Yamaha décline toute responsabilité pour toute perte causée par une utilisation incorrecte ou des modifications non autorisées de ce produit.

## ⚠️ AVERTISSEMENT

**Ces précautions vous alertent sur des risques de décès ou de blessures graves pour l'utilisateur ou des tiers.**

### Maniement

• N'utilisez pas ce produit quand vous conduisez pour un véhicule ou roulez à vélo. Évitez également de vous en servir dans des lieux où la perception auditive ne doit absolument pas être entravée, comme par exemple à un passage à niveau ou sur un chantier de construction. Une capacité de perception réduite des sons ambiants augmente les risques d'accident.

### En cas d'anomalie

- En présence d'une des anomalies suivantes, cessez immédiatement d'utiliser ce produit.
  - Le produit émet des sons inattendus ou de la fumée émane du produit.
  - Un corps étranger ou de l'eau a pénétré à l'intérieur du produit.
  - Le produit égage une chaleur anormale.
  - Le produit est fissuré ou endommagé.
- Continuez à utiliser le produit dans cet état pourrait causer des brûlures, des blessures, une inflammation, une explosion, une fuite, un choc électrique ou un dysfonctionnement. Faites immédiatement inspecter ou réparer le produit.

### Charge

• Pour charger le boîtier de chargement, branchez-le au port USB d'un adaptateur USB disponible dans le commerce (5 V CC, intensité min. de 0,5 A) Une connexion incorrecte pourrait causer un incendie, une explosion, une fuite, un choc électrique ou des dysfonctionnements. Pour des détails sur la charge du produit, reportez-vous au Guide d'utilisation.

• Chargez ce produit en respectant la plage de température prescrite. Le charger à une température au-dessous de 0°C ou au-dessus de 40°C peut causer un incendie, une explosion, une fuite, un choc électrique ou un dysfonctionnement.

• Utilisez le boîtier de chargement fourni pour charger les casques. L'utilisation d'un autre boîtier de chargement ou d'un câble d'alimentation USB fournie ne sont pas étanches. La pénétration d'un liquide tel que de l'eau ou de corps étrangers à l'intérieur de ce produit pourrait causer un incendie, une explosion, une fuite d'eau ou un choc électrique ou dysfonctionnement. Durant la charge, assurez-vous que les casques ne sont pas mouillés. S'ils sont mouillés, essuyez-les avec un chiffon doux et sec.

• Ne manipulez jamais le boîtier de chargement avec des mains mouillées. Le non-respect de cette précaution pourrait causer un incendie, une explosion, une fuite, un choc électrique ou un dysfonctionnement.

• N'utilisez pas le câble d'alimentation USB fourni pour alimenter d'autres dispositifs. Chargez ce produit avec le câble d'alimentation USB fourni (A) ou le non-respect de cette précaution pourrait causer un incendie, des brûlures ou un dysfonctionnement.

• Couvrez pas le produit avec des couvertures, des vêtements ou des matériaux similaires durant l'utilisation ou la charge. Cela pourrait causer une surchauffe ou un incendie.

• Ne chargez jamais ce produit quand il est mouillé. Cela pourrait causer un incendie, une explosion, une fuite, un choc électrique ou un dysfonctionnement.

### Précautions liées à la batterie

• Ne placez jamais les batteries dans le feu ou un feu chaud et ne les écrasez ni les entailliez jamais. Cela pourrait causer une explosion.

• Ne laissez pas les batteries dans un endroit soumis à des températures ambiantes extrêmement élevées. Cela pourrait causer une explosion et/ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.

• Couvrez pas les batteries à une pression atmosphérique extrêmement basse. Cela pourrait causer une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.

### Ne pas démonter

• Ne démontez et ne modifiez pas ce produit. Le non-respect de cette précaution pourrait causer un incendie, un choc électrique, des blessures ou un dysfonctionnement.

• Au sujet du boîtier de chargement et du câble d'alimentation USB fournis:

- N'utilisez pas ces produits dans des environnements humides ou exposés à de l'eau, comme par exemple dans une salle de bain ou à l'extérieur sous la pluie. Veillez à ne pas exposer ces produits à de la saur, de l'eau, de pluie ni de l'eau de mer.
- Le boîtier de chargement et le câble d'alimentation USB fournis ne sont pas étanches. La pénétration d'un liquide tel que de l'eau ou de corps étrangers à l'intérieur de ce produit pourrait causer un incendie, une explosion, une fuite d'eau ou un choc électrique ou dysfonctionnement. Durant la charge, assurez-vous que les casques ne sont pas mouillés. S'ils sont mouillés, essuyez-les avec un chiffon doux et sec.

• Ne manipulez jamais le boîtier de chargement avec des mains mouillées. Le non-respect de cette précaution pourrait causer un incendie, une explosion, une fuite, un choc électrique ou un dysfonctionnement.

### Avertissement lié à l'exposition au feu

• Ne placez pas ce produit à proximité d'une flamme nue. Le non-respect de cette précaution pourrait causer un incendie, une explosion, une fuite, un choc électrique ou un dysfonctionnement.

• Ne laissez pas tomber ce produit et ne le soumettez pas à des chocs importants.

### Unité sans fil

• N'utilisez pas ce produit dans un endroit où l'émission d'ondes radio est interdite, comme par exemple à proximité d'équipements médicaux ou militaires, ou dans un espace où ce produit pourrait affecter le fonctionnement des équipements électromédicaux.

• Utilisez ce produit à bord d'un avion en suivant toujours les consignes de l'équipage. Ne placez jamais ce produit à moins de 15 cm d'une personne portant un stimulateur ou défibrillateur cardiaque. Sans cela, le non-respect de cette précaution pourrait affecter le fonctionnement du stimulateur ou défibrillateur cardiaque.

### ATTENTION

**Ces précautions vous alertent sur des risques de blessures pour l'utilisateur ou des tiers.**

### Perte de capacités auditives

• Si vous ne voyez pas à un volume trop élevé pendant une période prolongée, Cete peut provoquer une perte d'acuité auditive. Ne dépassez pas 40 heures d'écoute par semaine à un volume de 80 dB (A) ni 5 heures par semaine à un volume de 89 dB (A). Si vous remarquez tout problème lié à votre ouïe, consultez un médecin.

• Baissez au minimum le volume du dispositif à connecter avant de connecter le produit à un autre appareil. Le non-respect de ces précautions peut provoquer une perte d'acuité auditive ou endommager l'équipement.

### Maniement

• Assurez-vous de conserver les petits composants hors de portée des jeunes enfants. Ils risquent d'être avalés ou de causer des blessures.

• Ne portez pas les casques sans leurs embouts. N'utilisez pas les embouts s'ils sont endommagés. Cela pourrait causer des blessures.

• Ne touchez pas la surface de ce produit en soufflant de l'air chaud avec un sèche-cheveux. Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne tirez pas sur le câble d'alimentation USB fourni quand il est connecté.

• Le non-respect de ces consignes pourrait endommager le produit.

• Veillez à ne jamais endommager le câble de charge USB fourni.

• Ne le placez pas à proximité d'un appareil de chauffage.

• Ne le placez pas excessivement et ne le modifiez pas.

• Ne frottez pas.

• Ne posez pas d'objet lourd dessus.

• L'utilisation d'un câble d'alimentation dont le fil est à nu peut causer un choc électrique.

• Ne conservez pas ce produit dans les lieux suivants.

• La lumière directe du soleil

• des températures extrêmement élevées ou basses

• une quantité de poussière excessive

• Ne respectez ces exigences pour éviter un dysfonctionnement ou un endommagement du produit.

• Nettoyez le produit et le boîtier de chargement avec un chiffon doux et sec. L'utilisation de produits chimiques tels que du benzène, du diluant et des produits ou lingettes de nettoyage peut causer une décoloration ou une déformation de l'unité.

• Évitez de placer ou de tenir des objets à proximité d'une horloge, d'une carte magnétique ou de tout autre objet susceptible d'être affecté par un champ magnétique du produit. Autrement, les données stockées sur le dispositif affecté risquent d'être endommagées ou perdues.

• Veillez observer les consignes suivantes.

• N'appuyez pas sur les boutons, commutateurs, prises, etc.

• Ne tirez pas sur le câble d'alimentation USB lorsqu'il est connecté.

• Ne respectez pas les consignes relatives au chargement de l'énergie.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

• Ne touchez pas la surface de ce produit avec un sèche-cheveux.

### Handhabung

• Verwenden Sie dieses Gerät nicht beim (Rad-) Fahren. Verwenden Sie dieses Gerät nicht wo die Umgebungslärusche hörbar sein müssen, z. B. an einem Bahnhofsbergang oder auf einer Baustelle, die vermehrte Fahrlähigkeit, Lärmempfindung und Wahrnehmungen verursacht oder Unfallrisiko.

### Bei Auffälligkeiten

• Triff eine der folgenden Unregelmäßigkeiten auf, stellen Sie den Einsatz dieses Geräts sofort ein.

- Das Gerät erzeugt ungewöhnliche Gerüche, Geräusche oder Rauch
- Die Batterie ist übermäßig warm oder die Batterie verblüht
- Das Gerät ist ungewöhnlich warm

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.
- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

• Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.

- Das Gerät weist übermäßige Wärme auf.



